

ความต่อเนื่องของแก่นความในทัศน์ปริจเฉท



นางสาว อากาศกรณ์ อักษรกาญจน์

ศูนย์วิทยทรัพยากร

วิทยานิพนธ์นี้เป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญาอักษรศาสตรมหาบัณฑิต

ภาควิชาภาษาศาสตร์

บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

พ.ศ. 2538

ISBN 974-632-829-8

ลิขสิทธิ์ของบัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

I 16215242

TOPIC CONTINUITY IN EXPOSITORY DISCOURSE



Miss Aphaporn Aksorngran

A Thesis Submitted in Partial Fulfillment of the Requirements

for the Degree of Master of Arts

Department of Linguistics

Graduate School

Chulalongkorn University

1995

ISBN 974-632-829-8



หัวข้อวิทยานิพนธ์ ความต่อเนื่องของแก่นความในทัศนปริจเฉท
 โดย อาภาภรณ์ อักษรกาญจน์
 ภาควิชา ภาษาศาสตร์
 อาจารย์ที่ปรึกษา ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.เพ็ญศรี วงศ์วิภาณนท์

บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย อนุมัติให้หัวข้อวิทยานิพนธ์ฉบับนี้เป็นส่วนหนึ่ง
 ของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญาโทบัณฑิต

สันทิ กุญสุวรรณ
คณบดีบัณฑิตวิทยาลัย
 (รองศาสตราจารย์ ดร. สันทิ กุญสุวรรณ)

คณะกรรมการสอบวิทยานิพนธ์

วิจิตร ภาณุพงศ์
ประธานกรรมการ
 (ศาสตราจารย์ ดร. วิจิตร ภาณุพงศ์)

เพ็ญศรี วงศ์วิภาณนท์
อาจารย์ที่ปรึกษา
 (ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. เพ็ญศรี วงศ์วิภาณนท์)

กฤษดาภรณ์ หงส์ดารมภ์
กรรมการ
 (อาจารย์ ดร. กฤษดาภรณ์ หงส์ดารมภ์)



พิมพ์ต้นฉบับบทคัดย่อวิทยานิพนธ์ภายในกรอบสี่เหลี่ยมนี้เพียงแผ่นเดียว

อาภาภรณ์ อักษรกาญจน์ : ความต่อเนื่องของแก่นความในทัศนปริจเฉท (TOPIC CONTINUITY IN EXPOSITORY DISCOURSE) อ.ที่ปรึกษา : ผศ.ดร.เพชรศิริ วงศ์วิภาานนท์, 89 หน้า. ISBN 974-632-829-8

การวิจัยครั้งนี้ มีจุดมุ่งหมายเพื่อวิเคราะห์รูปแบบแสดงความต่อเนื่องของแก่นความ ในทัศนปริจเฉท ในตำแหน่งแก่นความ และ / หรือ ประธาน และหาค่าความต่อเนื่องของรูปแบบแก่นความจากค่าเฉลี่ยของค่าย้อนกลับ และค่าเฉลี่ยของค่าสืบเนื่อง ของ กิวอน (1983) เพื่อดูความลดหลั่นของค่าความต่อเนื่อง โดยใช้ข้อมูล จากความเรียงประเภทแสดงความคิดเห็นเรื่อง "ปัญหาการจราจรที่มีผลกระทบต่อนักเรียน" ของนักเรียนอายุ 16-18 ปี วิทยาลัยอาชีวศึกษาเซนต์จอห์น 10 ความเรียง ซึ่งได้คัดเลือกโดยการสุ่มตัวอย่างจากความเรียงทั้งหมด 50 ความเรียง

ผลการศึกษาพบว่า มีรูปแบบแก่นความในทัศนปริจเฉท 7 ชนิด ได้แก่ สุญรูป สุญรูปที่มีหน่วยขยาย สรรพนาม นามวลีที่ไม่มีหน่วยขยาย นามวลีที่มีหน่วยขยาย นามวลีที่มีหน่วยแสดงแก่นความ และ นามวลีที่มีหน่วยขยายและหน่วยแสดงแก่นความ รูปแบบแก่นความเหล่านี้ มีค่าความต่อเนื่องที่ลดหลั่นกัน กล่าวคือ สุญรูป เป็นรูปแบบแก่นความที่มีค่าความต่อเนื่องมากที่สุด โดยมีค่าเฉลี่ยของค่าย้อนกลับ 1.27 ค่าเฉลี่ยของค่าสืบเนื่อง 1.6 และ นามวลีที่ไม่มีหน่วยขยายเป็นรูปแบบแก่นความที่มีค่าความต่อเนื่องน้อยที่สุด โดยมีค่าเฉลี่ยของค่าย้อนกลับ 10.29 ค่าเฉลี่ยของค่าสืบเนื่อง 1.5 ส่วนรูปแบบแก่นความอีก 5 รูป มีค่าความต่อเนื่องซึ่งมีค่าเฉลี่ยของค่าย้อนกลับ และค่าเฉลี่ยของค่าสืบเนื่อง ดังต่อไปนี้ สรรพนาม มีค่าเฉลี่ยของค่าย้อนกลับ 1.42 มีค่าเฉลี่ยของค่าสืบเนื่อง 2.17 สุญรูปที่มีหน่วยขยาย มีค่าเฉลี่ยของค่าย้อนกลับ 2.86 มีค่าเฉลี่ยของค่าสืบเนื่อง 1 นามวลีที่มีหน่วยขยาย และหน่วยแสดงแก่นความ มีค่าเฉลี่ยของค่าย้อนกลับ 5.83 มีค่าเฉลี่ยของค่าสืบเนื่อง 2 นามวลีที่มีหน่วยขยาย มีค่าเฉลี่ยของค่าย้อนกลับ 7.75 มีค่าเฉลี่ยของค่าสืบเนื่อง 1.5 และ นามวลีที่มีหน่วยแสดงแก่นความ มีค่าเฉลี่ยของค่าย้อนกลับ 8.5 มีค่าเฉลี่ยของค่าสืบเนื่อง 1.25

ศูนย์วิทยทรัพยากร
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

ภาควิชา ภาษาศาสตร์
สาขาวิชา ภาษาศาสตร์
ปีการศึกษา 2538

ลายมือชื่อนิติบัตร อาภาภรณ์ อักษรกาญจน์
ลายมือชื่ออาจารย์ที่ปรึกษา เพชรศิริ วงศ์วิภาานนท์
ลายมือชื่ออาจารย์ที่ปรึกษาร่วม -



C610749 : MAJOR LINGUISTICS

KEY WORD: TOPIC / CONTINUITY / EXPOSITORY DISCOURSE

APHAPORN AKSORNGRAN : TOPIC CONTINUITY IN EXPOSITORY
DISCOURSE. THESIS ADVISOR : ASST. PROF. PEANSIRI VONGVIPANOND,
Ph.D. 89 PP. ISBN 974-632-829-8

This study aims at studying linguistic forms used in the coding of continuity of discourse which occur in the topic or subject position. The method proposed by Givon(1983) is used to measure the continuity of these forms. Only two values are measured: the look-back value and the persistence value. Data are 10 compositions written by vocational students on traffic problems.

Seven forms are found : zero pronoun, modified zero, pronoun, unmodified noun phrase, modified noun phrase, unmodified noun phrase with topic marker and modified noun phrase with topic marker. Each has different continuity value. Zero pronoun has the greatest continuity with a look-back value of 1.27 and a persistence value of 1.6. Unmodified noun phrase has the least continuity, with a look-back value of 10.29 and a persistence value of 1.5. Pronoun has a look-back value of 1.42 and a persistence value of 2.17. Modified zero has a look-back value of 2.86 and a persistence value of 1. Modified noun phrase with topic marker has a look-back value of 5.83 and a persistence value of 2. Modified noun phrase has a look-back value of 7.75 and a persistence value of 1.25. Unmodified noun phrase with topic marker has a look-back value of 8.5 and a persistence value of 1.25.

ศูนย์วิทยทรัพยากร
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

ภาควิชา..... ภาษาศาสตร์.....

สาขาวิชา..... ภาษาศาสตร์.....

ปีการศึกษา..... ๒๕๓๕.....

ลายมือชื่อนิสิต..... อภิปกรณ์ อักษรภากรณ์.....

ลายมือชื่ออาจารย์ที่ปรึกษา..... ศิวะณี วัฒนวิทย์.....

ลายมือชื่ออาจารย์ที่ปรึกษาร่วม..... -.....



กิตติกรรมประกาศ

วิทยานิพนธ์ฉบับนี้ สำเร็จลงได้ด้วยความช่วยเหลืออย่างดี จากอาจารย์ที่ปรึกษา วิทยานิพนธ์ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.เพ็ญศิริ วงศ์วิภาณนท์ ซึ่งได้กรุณาให้คำแนะนำ และ แนวความคิด ตลอดจนข้อเสนอแนะต่างๆอันมีค่ายิ่งต่อวิทยานิพนธ์ฉบับนี้ ทำให้วิทยานิพนธ์นี้ สำเร็จลุล่วงไปด้วยดี ผู้วิจัยจึงขอกราบขอบพระคุณอย่างสูงมา ณ ที่นี้

ผู้วิจัยขอกราบขอบพระคุณ ศาสตราจารย์ ดร.วิจินต์ ภาณุพงศ์ และ อาจารย์ ดร.กฤษดาวรรณ หงส์ลดารมภ์ ที่ได้ให้คำแนะนำและแก้ไขข้อบกพร่องต่างๆทำให้วิทยานิพนธ์ ฉบับนี้สมบูรณ์ยิ่งขึ้น

ผู้วิจัยขอขอบคุณ อาจารย์ บุษกร สอดคำลือ และศิษย์ ที่อนุเคราะห์ในการดำเนินการเก็บข้อมูลที่ วิทยาลัยอาชีวศึกษาเซนต์จอร์จัน จนเสร็จสมบูรณ์

ท้ายนี้ ผู้วิจัยขอกราบขอบพระคุณ คุณพ่อ คุณแม่ คุณพี่ เพื่อนร่วมชั้นเรียนทุกคน ที่ให้การสนับสนุนและให้กำลังใจในการศึกษามาโดยตลอด

อภาภรณ์ อักษรกาญจน์

ศูนย์วิทยทรัพยากร
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย



สารบัญ

	หน้า
บทคัดย่อภาษาไทย.....	ง
บทคัดย่อภาษาอังกฤษ.....	ฉ
กิตติกรรมประกาศ.....	ญ
สารบัญ.....	ฉ
สารบัญตาราง.....	ฉ
สารบัญแผนภูมิ.....	ช
สารบัญภาคผนวก.....	ช
ตัวย่อที่ใช้ในงานวิจัย.....	ฅ
สัญลักษณ์ที่ใช้ในงานวิจัย.....	ญ
บทที่ 1 บทนำ.....	1
ความเป็นมาและปัญหา.....	1
วัตถุประสงค์ในการวิจัย.....	2
สมมุติฐานในงานวิจัย.....	2
ขอบเขตการวิจัย.....	2
คำอธิบายศัพท์ที่ปรากฏในงานวิจัย.....	3
ประโยชน์ที่จะได้รับ.....	10
งานวิจัยที่เกี่ยวข้อง.....	10
บทที่ 2 การวิเคราะห์ข้อมูลเบื้องต้น.....	24
การรวบรวมข้อมูล.....	24
การตัดแยกอนุภาค.....	24
การให้ค่าความต่อเนื่อง.....	28
-ค่าย้อนกลับ.....	28
-ค่าสืบเนื่อง.....	32

สารบัญ (ต่อ)

	หน้า
บทที่ 3 ผลการวิเคราะห์รูปแสดงแก่นความและค่าเฉลี่ยความต่อเนื่อง.....	35
รูปแสดงแก่นความ.....	35
ความถี่ของรูปแสดงแก่นความ.....	39
ค่าเฉลี่ยความต่อเนื่องของรูปแสดงแก่นความแต่ละชนิด.....	41
-ค่าเฉลี่ยความต่อเนื่องของรูปแสดงแก่นความแต่ละชนิด.....	41
-ค่าเฉลี่ยรวมความต่อเนื่องของรูปแสดงแก่นความแต่ละชนิด.....	49
บทที่ 4 สรุปลงและอภิปรายผล.....	55
สรุปลงผลการวิจัย.....	55
อภิปรายผล.....	57
ข้อเสนอแนะ.....	61
รายการอ้างอิง.....	62
ภาคผนวก.....	63
ประวัติผู้เขียน.....	89

ศูนย์วิทยทรัพยากร
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

สารบัญตาราง

ตารางที่	หน้า
1. แสดงความถี่ของการใช้รูปแสดงแก่นความแต่ละชนิด.....	40
2. แสดงความถี่รวมของการใช้รูปแสดงแก่นความแต่ละชนิดใน 10 ความเรียง....	41
3. แสดงค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงที่แสดงความต่อเนื่องของแก่นความในปริจเจก ของ นางสาว นฤมล นามสกุล แผงพิัก	42
4. แสดงค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงที่แสดงความต่อเนื่องของแก่นความในปริจเจก ของ นางสาว ศิริวรรณ นามสกุล ชันสาคร	43
5. แสดงค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงที่แสดงความต่อเนื่องของแก่นความในปริจเจก ของ นางสาว พชนรัตน์ นามสกุล ปรีเปรม	43
6. แสดงค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงที่แสดงความต่อเนื่องของแก่นความในปริจเจก ของ นางสาว สุวิมล นามสกุล ตรีโชติ	44
7. แสดงค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงที่แสดงความต่อเนื่องของแก่นความในปริจเจก ของ นางสาว สุพรรณดี นามสกุล เหล็งนุ้ย	45
8. แสดงค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงที่แสดงความต่อเนื่องของแก่นความในปริจเจก ของ นางสาว รัตนา นามสกุล เรืองทอง	46
9. แสดงค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงที่แสดงความต่อเนื่องของแก่นความในปริจเจก ของ นางสาว สวลี นามสกุล พาที	47
10. แสดงค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงที่แสดงความต่อเนื่องของแก่นความในปริจเจก ของ นางสาว ดวงกมล นามสกุล ชัยยืน	47
11. แสดงค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงที่แสดงความต่อเนื่องของแก่นความในปริจเจก ของ นางสาว วราภรณ์ นามสกุล สุขะตานนท์	48
12. แสดงค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงที่แสดงความต่อเนื่องของแก่นความในปริจเจก ของ นางสาว นุชนาก นามสกุล จันทนเสวี	48
13. แสดงค่าเฉลี่ยรวมความต่อเนื่องของรูปแสดงแก่นความแต่ละชนิดใน 10 ความเรียง	50

สารบัญแผนภูมิ

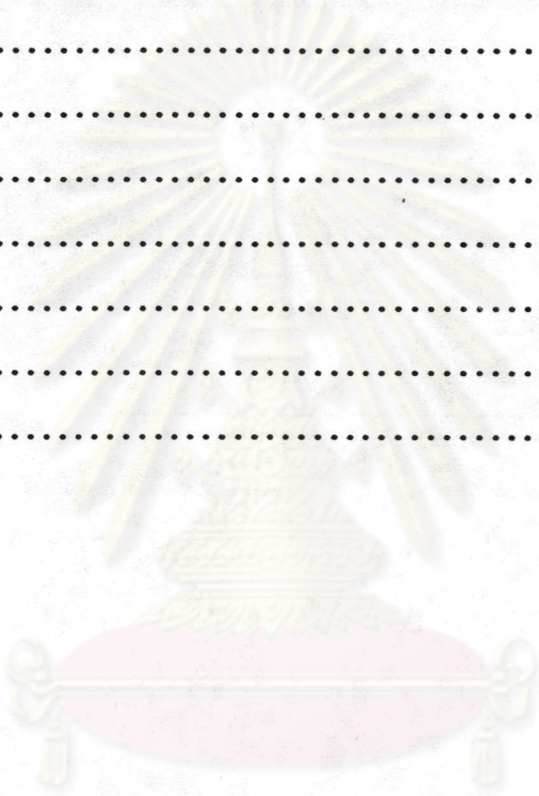
	หน้า
แผนภูมิที่ 1 ค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงแก่นความจากค่าเฉลี่ยย้อนกลับ.....	51
แผนภูมิที่ 2 ค่าความต่อเนื่องของรูปแสดงแก่นความจากค่าเฉลี่ยสี่เบื้อง.....	52
แผนภูมิที่ 3 แสดงการเปรียบเทียบทีชระหว่างค่าเฉลี่ยย้อนกลับและค่าเฉลี่ยสี่เบื้อง.....	53
แผนภูมิที่ 4 ค่าความต่อเนื่องโดยสรุปของรูปแสดงแก่นความแต่ละชนิด.....	54



ศูนย์วิทยพัทยากร
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

สารบัญภาคผนวก

	หน้า
ความเรียงที่ 1	64
ความเรียงที่ 2	66
ความเรียงที่ 3	68
ความเรียงที่ 4	70
ความเรียงที่ 5	73
ความเรียงที่ 6	76
ความเรียงที่ 7	79
ความเรียงที่ 8	82
ความเรียงที่ 9	84
ความเรียงที่ 10	87



ศูนย์วิทยทรัพยากร
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย



ตัวย่อที่ใช้ในงานวิจัย

นว.	ย่อมาจาก	นามวลีที่ไม่มีหน่วยชชชย
สน.	"	สรรพนาม
สญ.	"	สัญรูป
นช.	"	หน่วยชชชย
นภ.	"	หน่วยแสดงแก่นความ
นน.	"	หน่วยแสดงเนื้อหา
นค.	"	หน่วยคุณูปการ
ค.	"	คำคุณศัพท์
กว.	"	กาลวลีลดฐานะ
สว.	"	สถานวลีลดฐานะ
ล.	"	คำลักษณะนาม
จน.	"	คำบอกจำนวนนับ
ลก.	"	คำบอกลำดับที่
คน.	"	คำกำหนด
นช.	"	หน่วยเชื่อมนาม
นจ.	"	คำหน้าจำนวน

ศูนย์วิทยทรัพยากร
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

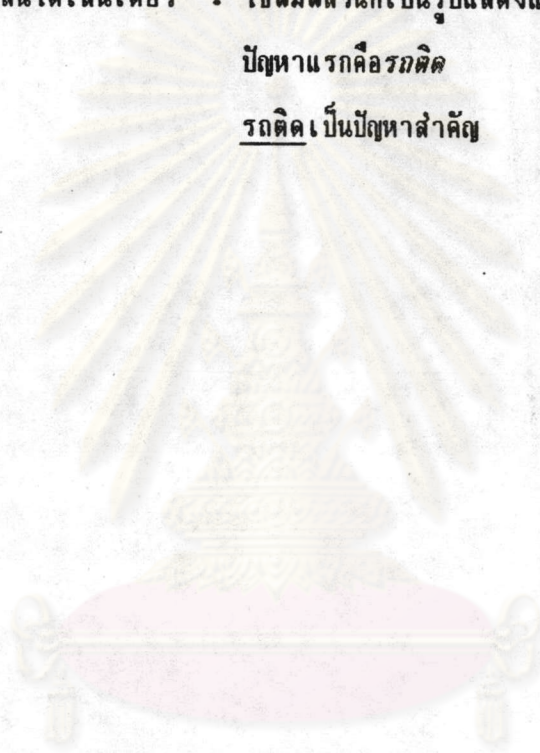
สัญลักษณ์ที่ใช้ในงานวิจัย

ตัวพิมพ์เอน

: ใช้พิมพ์ส่วนที่เป็นต้นเค้า เช่น *รถติด* ในตัวอย่าง
ปัญหา*รถคือรถติด*
รถติด เป็นปัญหาที่สำคัญ

ตัวพิมพ์ธรรมดาขีดเส้นใต้เส้นเดียว

: ใช้พิมพ์ส่วนที่เป็นรูปแสดงแก่นความ เช่น รถติด ในตัวอย่าง
ปัญหา*รถคือรถติด*
รถติด เป็นปัญหาสำคัญ



ศูนย์วิทยทรัพยากร
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย